

Distr.: General  
3 February 2021  
Arabic  
Original: English



## رسالة مؤرخة 3 شباط/فبراير 2021 موجهة من رئيسة مجلس الأمن إلى الممثلين الدائمين لأعضاء مجلس الأمن

تولت المملكة المتحدة رئاسة مجلس الأمن في 1 شباط/فبراير 2021 في سياق استمرار القيود المتصلة بمرض فيروس كورونا (كوفيد-19) التي تفرضها سلطات ولاية ومدينة نيويورك.

ولذلك، تتوخى المملكة المتحدة أن تكون إلى حد بعيد المناقشات التي يجريها مجلس الأمن خلال شهر شباط/فبراير مناقشات افتراضية. وستستخدم الجلسات المعقودة عبر الفيديو لتنفيذ أساليب العمل المبينة في الرسالة المؤرخة 7 أيار/مايو 2020 الموجهة من رئيس مجلس الأمن إلى الممثلين الدائمين لأعضاء مجلس الأمن (S/2020/372).

وستعقد، على سبيل الاستثناء وحسب الاقتضاء، اجتماعات بالحضور الشخصي في قاعة مجلس الأمن أو قاعة المجلس الاقتصادي والاجتماعي، مع الاسترشاد بما تقدمه الأمانة العامة من مشورة في مجالي الصحة والسلامة، وذلك رهنا بموافقة المجلس. وينبغي أن تمثل هذه الاجتماعات للبروتوكولات والمبادئ التوجيهية والتدابير الواردة في مرفقي رسالتي رئيس مجلس الأمن لشهر تموز/يوليه ولشهر تشرين الأول/أكتوبر 2020 بشأن أساليب العمل (S/2020/639 و S/2020/966).

وتشكل أساليب العمل والمبادئ التوجيهية هذه استجابة للظروف الاستثنائية وغير المسبوقه الحالية، ويمكن استعراضها أو تعديلها أو وقفها، رهنا بموافقة جميع أعضاء المجلس.

(توقيع) باربرا وودوارد  
رئيسة مجلس الأمن

